
ELPAC

English Language Proficiency
Assessments for California



How to Start an ELPAC Test Session



One-On-One Administration—K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking	1
Creating a Test Session and Student Logon Instructions	1
Group Administration—Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing	10
Creating a Test Session and Student Logon Instructions	10

Using this Document

This document should be used for in-person administration of the ELPAC. For instructions on administering the ELPAC remotely, refer to the *How to Start a Remote ELPAC Test Session Kindergarten–Grade 2* or *How to Start a Remote ELPAC Test Session Grades 3–12* documents.

Please note, the Writing domain for kindergarten through grade 2 (K–2) is a paper–pencil test, so it is not included in the instructions in this document. Refer to the applicable K–2 *Directions for Administration (DFA)* for instructions on administering the Writing domain.

This document is adapted from the online test administration manual.

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking

These one-on-one administration instructions are to be used by test examiners who are navigating both the test administrator interface and the student interface.

Creating a Test Session and Student Logon Instructions

Complete the following steps to begin the assessment.

Test Administrator Interface

1. Navigate to the [ELPAC website](#) on a supported web browser.
2. Select the **[Test Administrator Interface for All Online Tests]** button (figure 1).

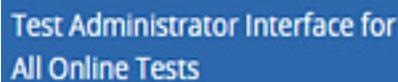


Figure 1. **[Test Administrator Interface for All Online Tests]** button

3. Log on to the Test Administrator Interface using your Test Operations Management System (TOMS) sign-in credentials (figure 2).

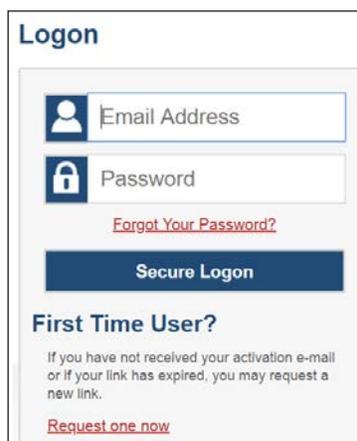


Figure 2. Test Administrator Interface *Logon* screen

4. If you are associated with multiple institutions, select the appropriate institution from the drop-down list in this message and select the **[Go]** button (figure 3). You may only select one institution at a time. To select a different institution, log off and then log back on.

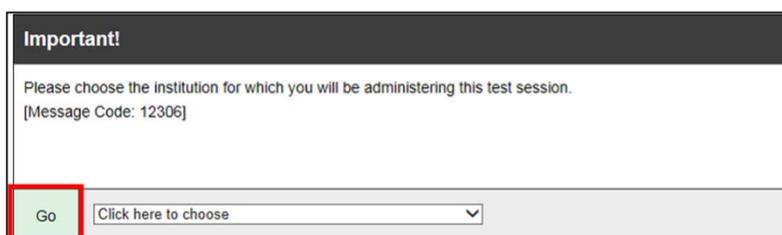


Figure 3. Message from the Test Administrator Interface

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

5. Once you have logged on to the **Test Administrator Interface**, you will see the **[Active Sessions]** tab. To join a previously scheduled session, select the **[Join]** button (figure 4). Or, you can start a new session by selecting the **[Start a New Session Now]** button (figure 5).



Figure 4.
[Join] button in the Test Administrator Interface

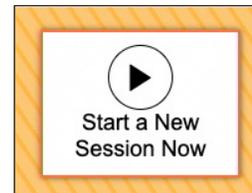


Figure 5.
[Start a New Session Now] button in the Test Administrator Interface

6. Select the **[(Initial or Summative) English Language Proficiency Assessments (ELPAC)]** test group from the *Operational Test Selection* screen (figure 6) to begin.



Figure 6. *Operational Test Selection* screen

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

7. Select the grade level or grade span that is appropriate for the student. Mark the checkbox for each domain test you want to include (figure 7).

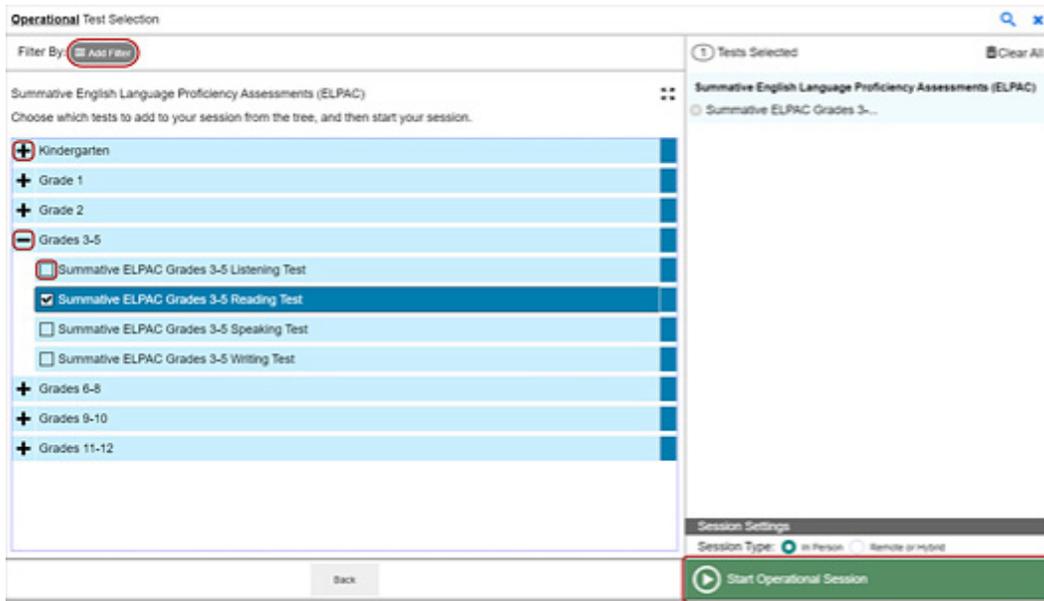


Figure 7. Expanded *Operational Test Selection* screen

8. Select the *In Person* radio button, and then select the **[Start Operational Session]** button to start the test (figure 8).

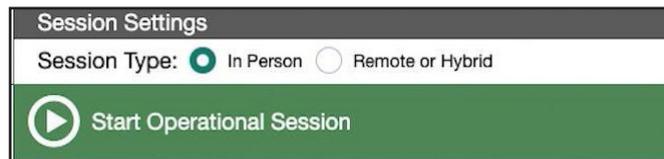


Figure 8. *Start Operational Test Session* screen

A test session ID (figure 9) is generated upon selecting the **[Start Operational Session]** button.

SAY Today, you will take the ELPAC test. First, I am going to sign you in.

- Enter the session ID directly into the secure browser to help them log on.
- The current session ID also appears on the Test Administrator Interface screen saver, when the screen saver is active.



Figure 9. Session ID at the top of the Test Administrator Interface

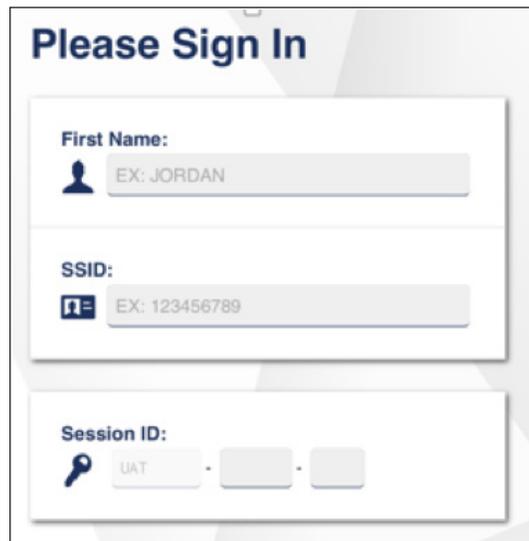
One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

NOTE: For the remaining instructions, the **Test Administrator Interface** tab indicates that the step should be completed on the test examiner’s device until directed otherwise. The **Student Interface** tab indicates steps that should be completed on the student’s device until directed otherwise.

9. Open the secure browser and log the student onto the student’s device.

Student Interface

10. Sign in using the *Student Sign In* web form (figure 10). Enter the student’s first name as listed in TOMS and Statewide Student Identifier (SSID). The test session ID must be entered as it appears on the Test Administrator Interface.



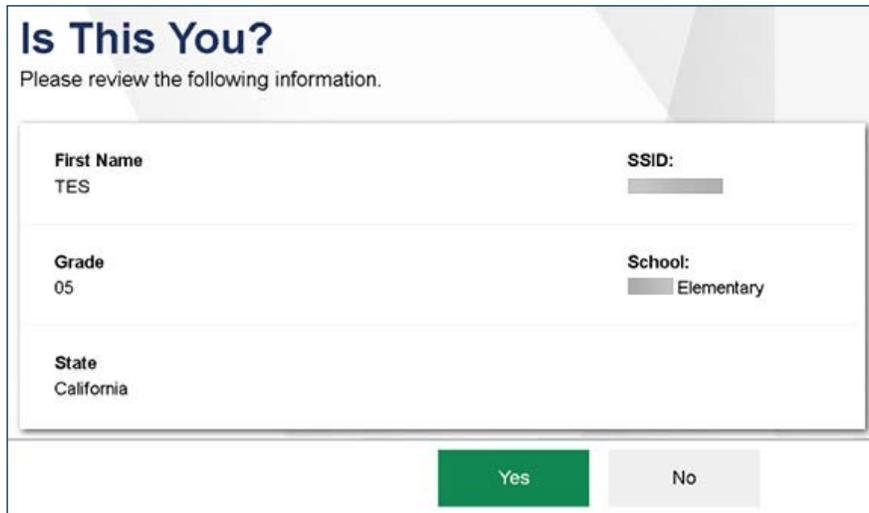
The image shows a web form titled "Please Sign In". It contains three input fields. The first field is labeled "First Name:" and has a person icon to its left. The text "EX: JORDAN" is shown in the input field. The second field is labeled "SSID:" and has a person icon to its left. The text "EX: 123456789" is shown in the input field. The third field is labeled "Session ID:" and has a key icon to its left. The text "UAT" is shown in the first part of the input field, followed by two empty boxes separated by dots.

Figure 10. *Student Sign In* web form

NOTE: If there is a special character in the student’s first name, refer to the [Administering a Computer-based Test Session](#) chapter of the online test administration manual for instructions on entering special characters.

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

11. Verify identity by selecting **[Yes]** or **[No]** (figure 11).



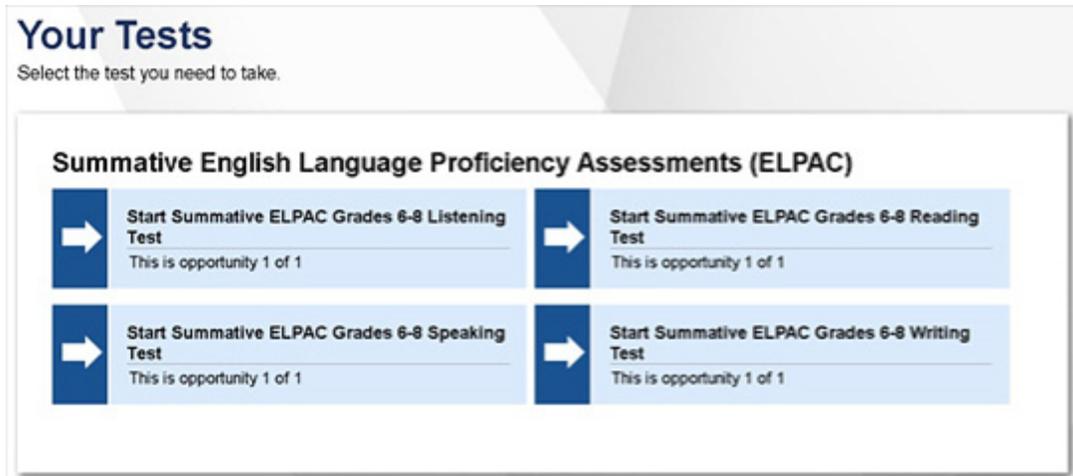
The screenshot shows a verification screen titled "Is This You?". Below the title is the instruction "Please review the following information." The screen contains a form with the following fields:

First Name TES	SSID: [Redacted]
Grade 05	School: Elementary
State California	

At the bottom of the form are two buttons: a green "Yes" button and a grey "No" button.

Figure 11. *Is This You?* screen

12. Select the test to take (figure 12). Note that after a student has completed and submitted a domain test, that test can no longer be selected.



The screenshot shows a selection box titled "Your Tests" with the instruction "Select the test you need to take." Below the title is a section for "Summative English Language Proficiency Assessments (ELPAC)" containing four test options, each with a right-pointing arrow icon:

- Start Summative ELPAC Grades 6-8 Listening Test
This is opportunity 1 of 1
- Start Summative ELPAC Grades 6-8 Reading Test
This is opportunity 1 of 1
- Start Summative ELPAC Grades 6-8 Speaking Test
This is opportunity 1 of 1
- Start Summative ELPAC Grades 6-8 Writing Test
This is opportunity 1 of 1

Figure 12. *Your Tests* selection box

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

13. The *Waiting for Approval* screen will appear (figure 13).

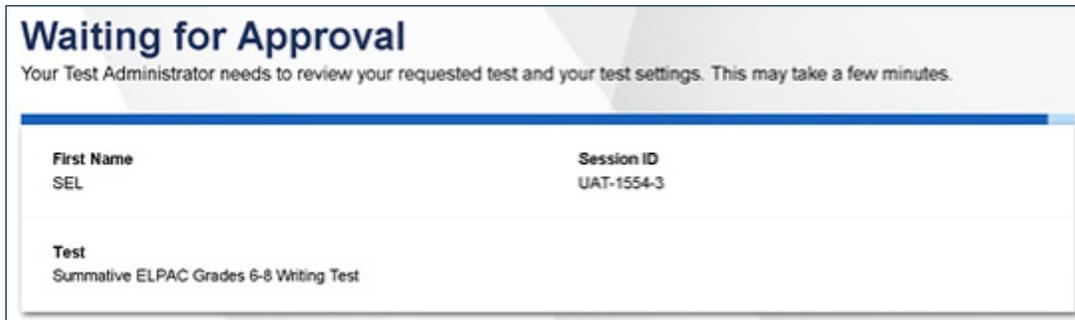


Figure 13. *Waiting for Approval* screen

Test Administrator Interface

14. Approve students for testing by selecting the check mark [✓] icon in the *Action* column for individual students or the [Approve All Students] button (figure 14).

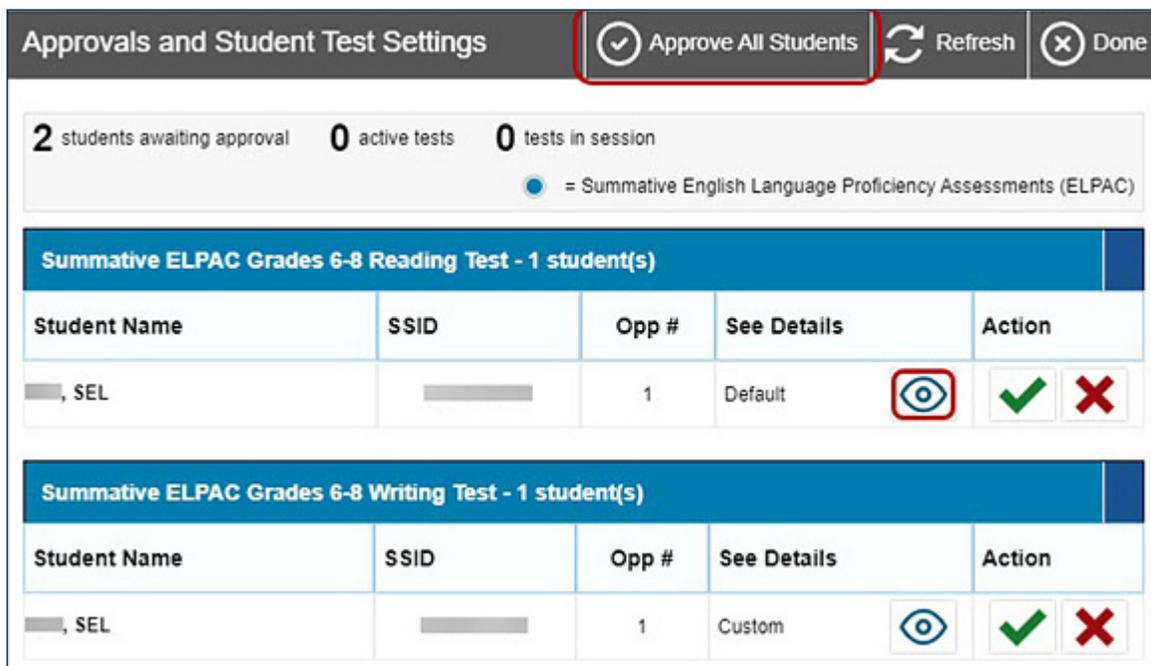


Figure 14. *Approvals and Student Test Settings* screen

15. Select the [See Details] eye [👁] icon (figure 14), to view and adjust the student's test settings for the current test opportunity. (For example, if the student had been assigned the designated support to turn off any universal tool(s), the test examiner can toggle the universal tools on and off.) "Custom" in the *See Details* column indicates the student has been assigned test settings.

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

NOTE: If administering the Listening and Reading domains, follow the steps presented next. If administering the Speaking test, refer to Speaking domain instructions in the *DFA* for final steps.

The test examiner will be in control of the student testing device.

16. For the Listening and Reading domains, run the Sound and Video Playback Check. If audio issues occur, do the following:

- Ensure headphones are securely plugged in to the correct jack or USB port.
- If the headphones have a volume control, ensure the volume is not muted.
- Ensure that the audio on the device is not muted (often via a control panel or settings window). **This requires logging off the secure browser to check the device’s volume settings and then logging back on to the secure browser.**
- If the student is still experiencing issues, contact the site ELPAC coordinator or school technology coordinator.

Student Interface

17. The *Sound and Video Playback Check* page (that is, the screen) appears for tests with audio files (figure 15).



Figure 15. *Sound and Video Playback Check* page

To check audio and video settings:

- a. **Play the video and listen to the audio by selecting the [Play] arrow**  **icon.**
- b. Depending on the sound and video quality, do one of the following:
 - i. If you can view the video and hear the sound, select **[I could play the video and sound]**. The *Instructions and Help* page appears.

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

- ii. If you cannot view the video and hear the sound, select **[I could not play the video or sound]**. The *Video Playback Problem* page appears, giving you two options:
 1. Select **[Try Again]**. The screen will return to the *Sound and Video Playback Check* page.
 2. Select **[Log Out]**. You should troubleshoot the device and headphones or move the student to another device with working audio and video.
18. If the student has the text-to-speech (TTS) accommodation set up in the test settings screen in TOMS, the *Text-to-Speech Sound Check* page appears (figure 16). On this page, verify that TTS is working properly on the device. Students can only use TTS within a supported secure browser. However, because of the nature of the Listening domain, where test questions are audio-recorded or read to students, there is no need for this accommodation to be assigned to a student.

Text-to-Speech Sound Check
Make sure text-to-speech is working.

 Press the speaker button. You should hear a voice speak the following sentence: "This text is being read aloud."

Sound Settings
Current Voice Pack: Microsoft Zira Desktop - English (United States) ▾

Use the sliders to adjust the available Text-to-Speech settings.

Volume 10

Pitch 10

Rate 10

Next Step:
If you heard the voice clearly, choose **I heard the voice**. If not, choose **I did not hear the voice**. To continue testing without checking text-to-speech, choose **Skip TTS Check**.

Figure 16. *Text-to-Speech Sound Check* page

One-On-One Administration— K–2 Listening and Reading, and K–12 Speaking (cont.)

19. The *Instructions and Help* screen is the last step of the sign-in process. Select **[Begin Test Now]** (figure 17) to begin testing.

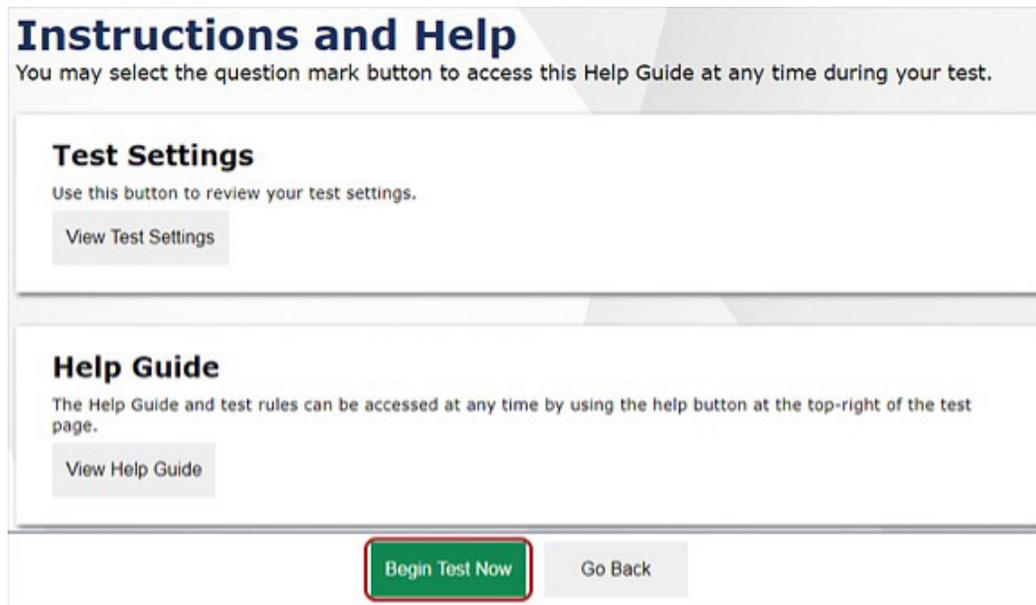


Figure 17. **[Begin Test Now]** button on the *Instructions and Help* screen

20. Follow the scripts in the *DFA* as the administration gets underway.

NOTE: For information about monitoring student progress and ending a test session, refer to the [Administering a Computer-based Test Session](#) chapter of the online test administration manual.

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing

These group administration instructions are to be used by test examiners when the student is navigating the student interface. They are also applicable for one-on-one administrations for Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing.

Creating a Test Session and Student Logon Instructions

Complete the following steps to begin the assessment.

Test Administrator Interface

1. Navigate to the [ELPAC website](#) on a supported web browser.
2. Select the **[Test Administrator Interface for All Online Tests]** button (figure 1).

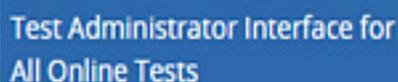


Figure 1. **[Test Administrator Interface for All Online Tests]** button

3. Log on to the Test Administrator Interface using your Test Operations Management System (TOMS) sign-in credentials (figure 2).

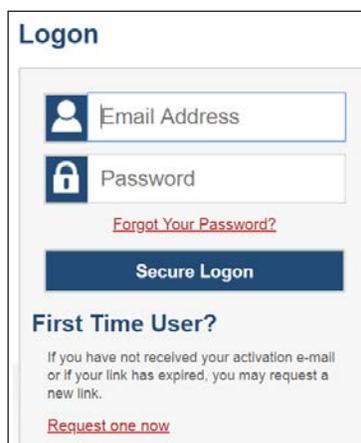


Figure 2. Test Administrator Interface *Logon* screen

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

4. If you are associated with multiple institutions, select the appropriate institution from the drop-down list in this message and select the **[Go]** button (figure 3). You may only select one institution at a time. To select a different institution, log off and then log back on.

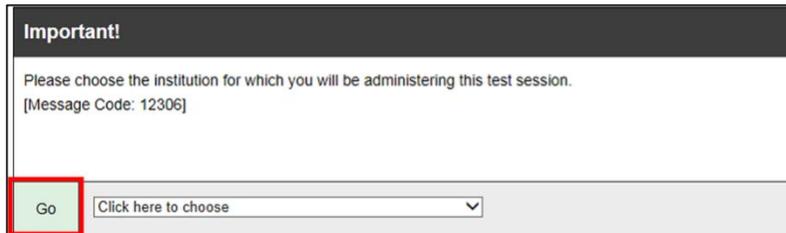


Figure 3. Message from the Test Administrator Interface

5. Once you have logged on to the **Test Administrator Interface**, you will see the **[Active Sessions]** tab. To join a previously scheduled session, select the **[Join]** button (figure 4). Or, you can start a new session by selecting the **[Start a New Session Now]** button (figure 5).



Figure 4.
[Join] button in the Test Administrator Interface

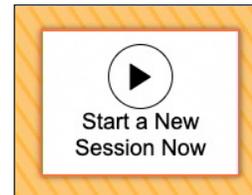


Figure 5.
[Start a New Session Now] button in the Test Administrator Interface

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

6. Select the **[(Initial or Summative) English Language Proficiency Assessments (ELPAC)]** test group from the *Operational Test Selection* screen (figure 6) to begin.



Figure 6. *Operational Test Selection* screen

7. Select the grade level or grade span that is appropriate for the student. Mark the checkbox for each domain test you want to include (figure 7).

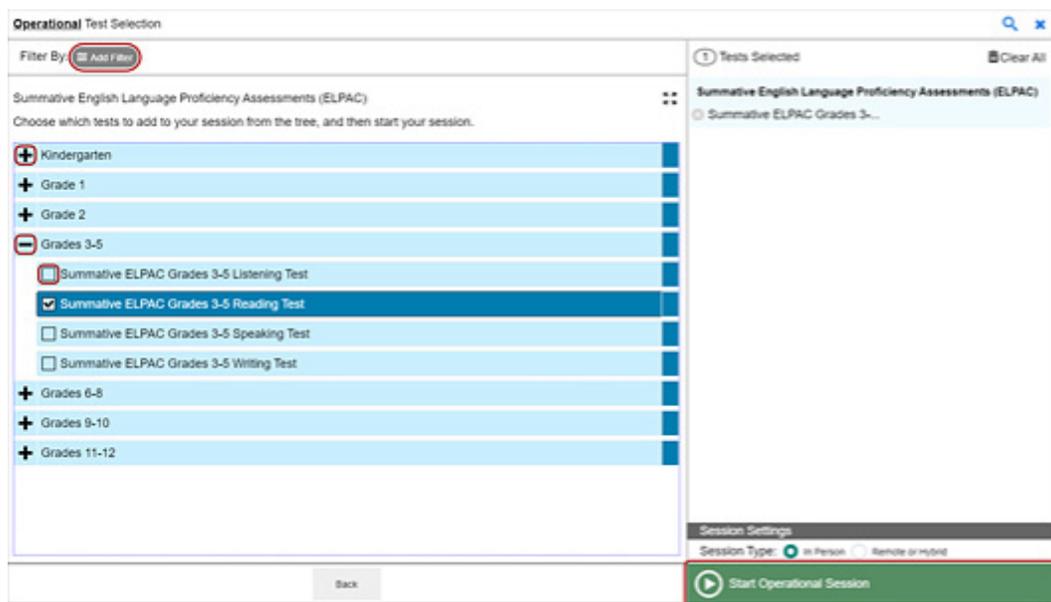


Figure 7. Expanded *Operational Test Selection* screen

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

8. Select the *In Person* radio button, and then select the **[Start Operational Session]** button to start the test (figure 8). A test session ID is generated upon selecting the **[Start Operational Session]** button.

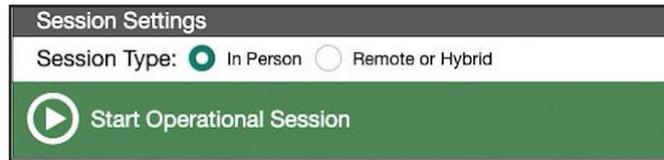


Figure 8. *Start Operational Test Session* screen

A test session ID is generated upon selecting the **[Start Operational Session]** button.

- Write the session ID (figure 9), in a place where all students can clearly view for group administrations.

SAY Today, you will take the ELPAC [Listening/Reading/Writing] test. First you are going to sign in. I am going to pass out your logon tickets, which contain the information you need to sign in to the test.

i Pass out a logon ticket to each student. The logon tickets should provide the students' Statewide Student Identifiers (SSID).

SAY Now we are ready to sign in. Once you have signed in, you will have to wait for me to approve the test before you start.



Figure 9. Session ID at the top of the Test Administrator Interface

NOTE: For the remaining instructions, the **Test Administrator Interface** tab indicates that the step should be completed on the test examiner's device until directed otherwise. The **Student Interface** tab indicates steps that should be completed on the student's device until directed otherwise.

9. Instruct students to open the secure browser and log on using the *Student Sign In* web form.

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

Student Interface

10. Have students sign in using the *Student Sign In* web form (figure 10).

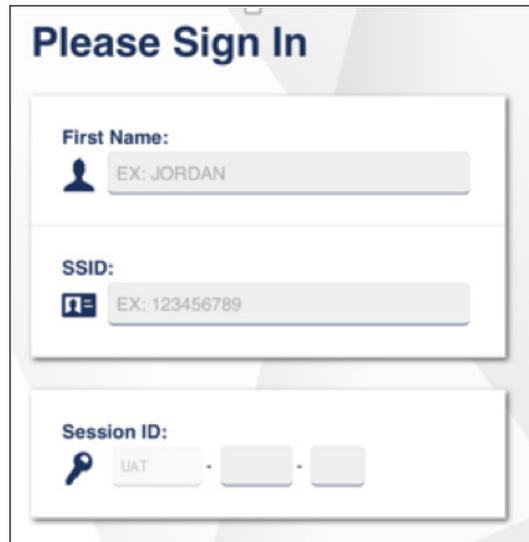


Figure 10. *Student Sign In* web form

SAY Enter your first name followed by your SSID number, which is on your logon ticket. Then enter the test session identification, or ID that is required to start the test, which I have written on the board. After that, select [Sign In]. Raise your hand if you need help typing this information on your keyboard. I'll be checking that you have correctly entered the test session ID and other information.

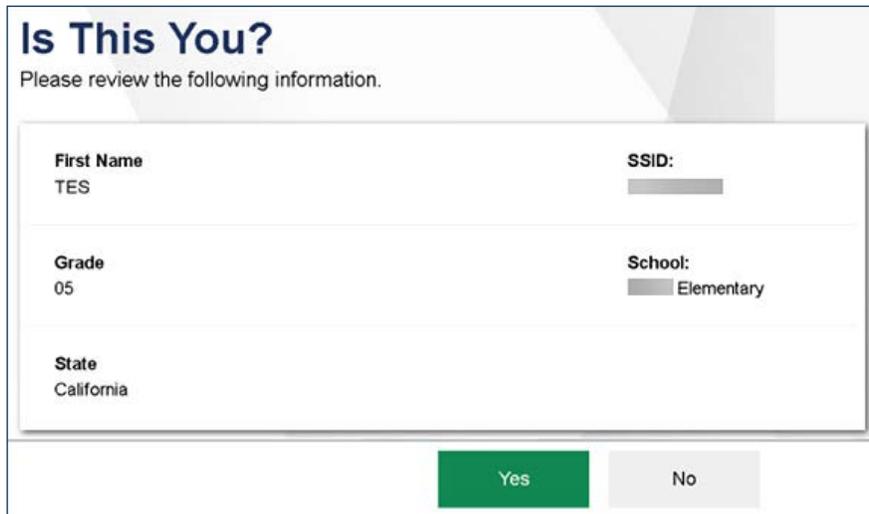
NOTE: If there is a special character in the student's first name, refer to the [Administering a Computer-based Test Session](#) chapter of the online test administration manual for instructions on entering special characters.

11. Ensure that all students have successfully entered their information.

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

12. Have students verify their identity by selecting **[Yes]** or **[No]** (figure 11).

SAY After you sign in, you should see a screen with your preferred first name and other information about you. If all of the information on your screen is correct, select **[Yes]** to continue. If any of the information is incorrect, please raise your hand and show me what is incorrect.



Is This You?
Please review the following information.

First Name TES	SSID: [REDACTED]
Grade 05	School: [REDACTED] Elementary
State California	

Yes **No**

Figure 11. *Is This You?* screen

13. Inform students of the test type (for example, Summative ELPAC Grades 6–8 Reading Test) in which they are participating today.

NOTE: Only the tests that you selected for the test session for which students are eligible can be selected by students.

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

14. Have students select the test to take (figure 12). Note that after a student has completed and submitted a domain test, that test can no longer be selected.

SAY Now select the [Listening/Reading/Writing] test. After you do this, you will need to wait for me to approve your test.

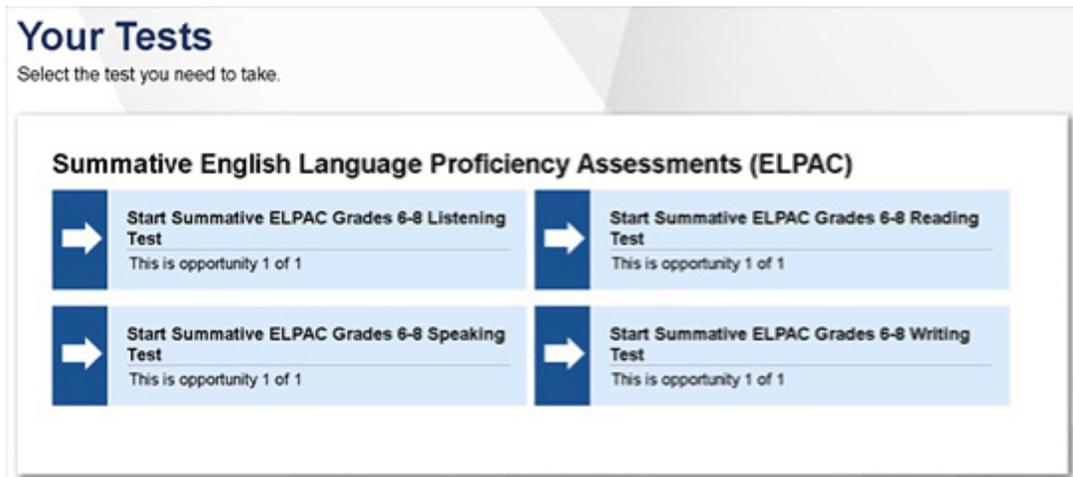


Figure 12. *Your Tests* selection box

15. The *Waiting for Approval* screen will appear (figure 13).

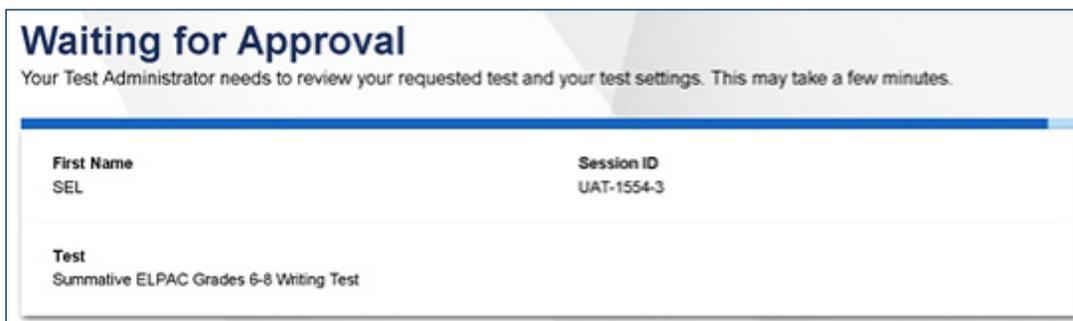


Figure 13. *Waiting for Approval* screen

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

Test Administrator Interface

16. Approve students for testing by selecting the check mark [✓] icon in the *Action* column for individual students or the [Approve All Students] button (figure 14).

Approvals and Student Test Settings				
2 students awaiting approval 0 active tests 0 tests in session				
● = Summative English Language Proficiency Assessments (ELPAC)				
Summative ELPAC Grades 6-8 Reading Test - 1 student(s)				
Student Name	SSID	Opp #	See Details	Action
█, SEL	█	1	Default	
Summative ELPAC Grades 6-8 Writing Test - 1 student(s)				
Student Name	SSID	Opp #	See Details	Action
█, SEL	█	1	Custom	

Figure 14. *Approvals and Student Test Settings* screen

17. Select the [See Details] eye [👁] icon (figure 14), to view and adjust the student's test settings for the current test opportunity. (For example, if the student had been assigned the designated support to turn off any universal tool(s), the test examiner can toggle the universal tools on and off.) "Custom" in the *See Details* column indicates the student has been assigned test settings.

NOTE: If administering the Listening, Reading, and Writing domains, follow the steps presented next. If administering the Speaking test, refer to Speaking domain instructions in the *DFA* for final steps.

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

18. For the Listening, Reading, and Writing domains, students will perform the Sound and Video Playback Check. If audio issues occur, do the following:

- Ensure headphones are securely plugged in to the correct jack or USB port.
- If the headphones have a volume control, ensure the volume is not muted.
- Ensure that the audio on the device is not muted (often via a control panel or settings window). **This requires logging off the secure browser to check the device's volume settings and then logging back on to the secure browser.**
- If the student is still experiencing issues, contact the site ELPAC coordinator or school technology coordinator.

Student Interface

19. The *Sound and Video Playback Check* page (that is, the screen) appears for tests with audio files (figure 15).

SAY Now you should see a screen that prompts you to check that the sound and video on your computer are working by selecting the triangle [Play] button. If you can hear the music and see the moving musical notes, select the green [I could play the sound and video] button. If you could not hear, raise your hand. Please put your headset on and check the sound on your computer now.



Figure 15. *Sound and Video Playback Check* page

i Help any students with sound issues adjust the volume. You may need to log out of the secure browser, adjust the volume on the computer, and log back on. Have the student conduct the sound check again.

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

20. Depending on the selected test settings, students may see additional screens to check the functionality of certain test setting(s). If any students have the text-to-speech (TTS) accommodation set up in the test settings screen in TOMS, the *Text-to-Speech Sound Check* page appears (figure 16). On this page, students should verify that TTS is working properly on the device. However, because of the nature of Listening, Writing, and Speaking domains, where test questions are audio-recorded or read to students, there is no need for this accommodation to be assigned to a student.

i If necessary, help any students with the TTS Sound Check.

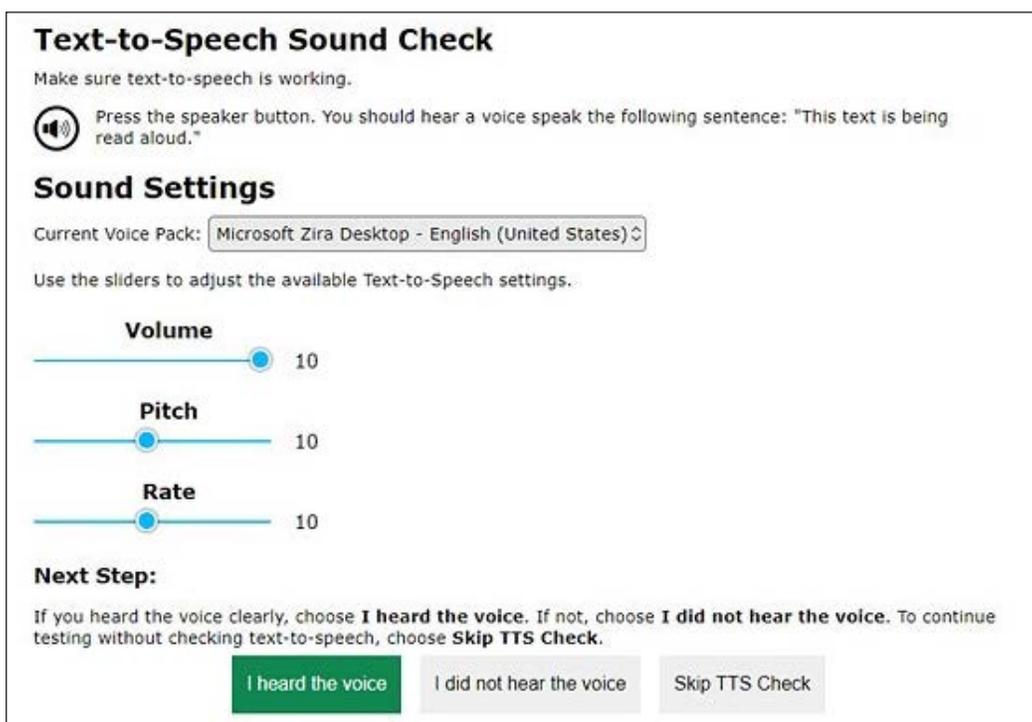


Figure 16. *Text-to-Speech Sound Check* page

NOTE: When TTS is enabled, students may adjust the volume, pitch, and rate settings once the test begins by selecting the **[System Settings]** menu (cog wheel icon, **[⚙️]**) in the upper-right corner of the screens. They do not have to exit the test to do so.

To check TTS functionality:

The student selects the **[TTS Speaker]** speaker **[🔊]** icon and listens to the audio.

- If the voice is clearly audible, the student selects **[I heard the voice]**.
- If the voice is not clearly audible, the student adjusts the settings using the sliders and selects the **[TTS Speaker]** icon again.
- If the student still cannot hear the voice clearly, the student selects **[I did not hear the voice]** and closes the secure browser. You can work with the student to adjust the audio or headset settings. The student can sign in again when the issue is resolved.
- To continue without testing TTS, the student selects **[Skip TTS Check]**.

Group Administration— Grades 3–12 Listening, Reading, and Writing (cont.)

21. The *Instructions and Help* screen is the last step of the sign-in process (figure 17).

SAY At this time, please select [Begin Test Now] at the bottom of the page.

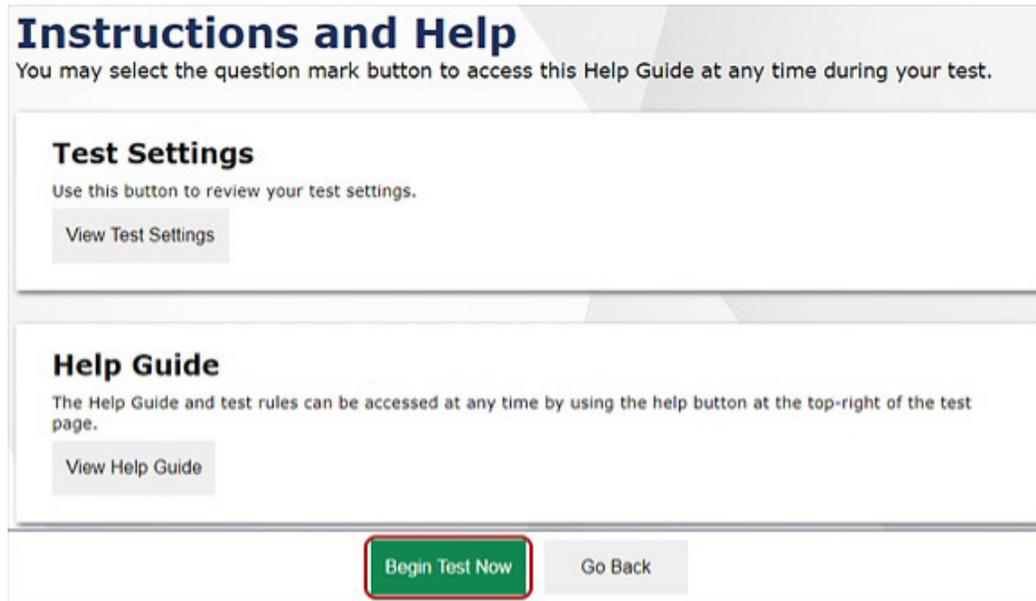


Figure 17. [Begin Test Now] button on the *Instructions and Help* screen

22. Follow the scripts in the *DFA* as the administration gets underway.

NOTE: For information about monitoring student progress and ending a test session, refer to the [Administering a Computer-based Test Session](#) chapter of the online test administration manual.